



Дорогие члены общины, друзья и покровители!

Еще раз желаем всем членам общины и друзьям Шана Това Тикатеву здорового и мирного 5778 Года!

Наши богослужения на Рош haШана и Йом Кишпур были прекрасными. Много людей способствовали этому, и мы им всем благодарны. Особо благодарим мы раввина Dr. Ulrike Offenberg, которая провела с нами все богослужения Высоких праздников.

Как предписывает еврейская традиция, мы встретились накануне празднования Рош haШана на двух городских еврейских кладбищах. Там мы посетили могилы умерших членов нашей общины. Были сказаны хорошие слова о каждом из них, и воспоминания были утешением для их близких. Раввин Ulrike Offenberg спела поминальную молитву, и мы прочли Кадиш. Как хорошо, что можно обратиться в общину в хорошую и в трудную минуту. Мы всегда придем друг другу на помощь.

В среду, 20-го сентября мы отпраздновали в большом семейном кругу Эрев Рош ha Шана, еврейский Новый Год. Вместе с еврейскими людьми во всем мире мы приветствовали еврейский 5778 год с молитвами и пением. Наш молебный зал был заполнен доотказа и молодыми и пожилыми, когда раввин Dr. Ulrike Offenberg провела богослужение на иврите, русском и немецком языках. Вместе с нами отпраздновали Новый Год гости из Кобленца, Берлина и Питтсбурга / США. От имени еврейской общины «Бней Авраам» (США) Том и Шери Харрисон подарили нам четыре рисунка Сары, Ривки, Рэйчел и Леи, которые написал член этой общины. После волнующей литургии, которая тронула сердце каждого присутствующего, мы пожелали друг другу «Шана Това Тикатеву», хорошего Нового Года. Затем мы попробовали приготовленные по домашнему лакомства, которые, как и в прошлые годы, каждый принес к праздничному столу. Блюда с фаршированной рыбой, свежие салаты, дымящийся картофель и сладкие пироги имелись в изобилии, после того как мы провели благословение над вином и круглой халлой. Конечно, мы не забыли о сладких яблоках и меде, чтобы Новый Год был для нас сладким. Как хорошо, что в Хамельне есть такое место, где евреи могут встретиться и отпраздновать наступление Нового Года.

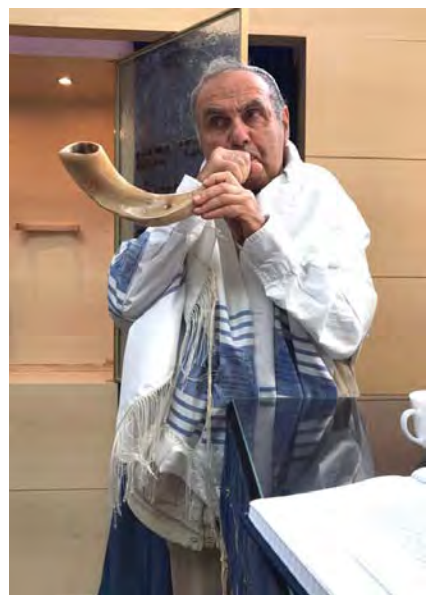
Через десять дней после Рош haШана мы собрались на самый важный в иудаизме праздник «Йом Кишпур», день поста, покаяния и отпущения грехов. Из поколения в поколение исполняется во время праздника Йом Кишпур молитва «Кол Нидрей». Исполненная Фаинной Пельц, эта молитва была полна светлыми эмоциями. Своим пением Фаина тронула и взволновала сердца присутствующих. Йом Кишпур мы закончили молитвой «Изкор», где символически клали камушки и называли имена успешных от нас близких. Мы были переполнены воспоминаниями, которые хранятся в наших сердцах. В эти минуты они как будто вновь были рядом с нами, пускай всего лишь в наших мыслях. Молитва «Неила» завершила все наши Высокие праздники. Символически закрылись небесные ворота на весь следующий год. Мы пожелали себе и всем нашим близким, чтобы наступивший год был здоровым и счастливым.

Мы благодарим раввина Dr. Ulrike Offenberg за проведенные богослужения, Фаину Пельц за музыкальное сопровождение и переводы проповодей, Владимира Песка за трубление в шофар и Любовь Песину за приготовление замечательного праздничного стола. Спасибо всем, кто принял участие в подготовке и проведении Высоких праздников.

Несмотря на насыщенный праздничными богослужениями месяц сентябрь, мы провели два замечательных мероприятия в рамках проекта «Aktion Mensch». Спектакль, посвященный творчеству еврейского писателя Сергея Довлатова, и концерт, приуроченный еврейскому Новому Году, доставили удовольствие и надолго запомнятся всем, кто на них побывал. Вот впечатления некоторых членов нашей общины:

«Сергей Довлатов. Это имя в 80-х и 90-х годах не было широко известно в той стране, в которой мы родились. Его произведения не печатались в официальных издательствах. И только через самиздат мы знакомимся с работами Сергея Довлатова. Мы полюбили повести и романы Сергея Довлатова за тонкий юмор, за плохоскрываемую горечь, с которой он описывает нашу ту, советскую, совсем не простую, действительность. И это в полной мере присутствовало в спектакле, с которым приехала к нам актерская группа из г. Бремен. В инсценировке по произведениям Сергея Довлатова, к его 75-летию, которая была нам показана, мы почувствовали живого автора. Его неустроенность, неудовлетворенность жизнью, горечь от невозможности издавать свои работы и одновременно тонкий юмор и грустная самоирония. Артисты искренне прониклись духом С. Довлатова и с большим мастерством донесли до нас пережитое им. Музыка, танцы, куплеты – все сошлось в этом спектакле и было исполнено с большим мастерством и любовью к писателю. И за все это мы говорим: «Большое спасибо», – нашим гостям из г. Бремен. Мы благодарим также Фаину Пельц за организацию этого мероприятия»





Матвей Дворцис

«19-го сентября, в предверии Высоких праздников, в общине состоялась встреча с поэтом Феликсом Фельдманом, который читал стихи из своих сборников, а также ряд еще не напечатанных стихотворений. Возвышенное, эмоциональное настроение слушателей, созданное поэзией Фельдмана, поддерживал музыкальный дуэт: Фаина Пельц (пианино) и Светлана Сокольская (скрипка). Феликс Фельдман прочел нам много своих произведений из любовной и гражданской лирики, а также на исторические темы. Во многих стихах он затрагивает вопросы исторического и современного существования еврейства. Поэт ёмко и лаконично умеет показать самую глубинную суть рассматриваемых явлений. Вот, например, как он описывает корни иудаизма: «Синай. Скрижали. Моисей. Завет» Подобных находок в поэзии Феликса Фельдмана великое множество.

«Члены общины проявили большой интерес к выступлению поэта. Зал общины был заполнен практически полностью. Чтение стихов неоднократно прерывалось одобрительными аплодисментами. После завершения выступления состоялся небольшой фуршет, во время которого присутствующие делились полученными впечатлениями»

Борис Учитель



Экскурсия в Хамельн

Между организацией «Встречи христиан и евреев Нижней Саксонии» и нашей общиной в течение многих лет существует глубокая связь. Г-жа проф. д-р Ursula Rudnik и другие члены ассоциации регулярно посещают нас, наши раввины и другие члены общины участвовали в мероприятиях, организованных этой организацией. Два года назад председатель нашей общины Rachel Dohme стала лауреатом премии «Бликвексель – премия» за давнее участие в еврейско-христианском диалоге. В этом году организация собрала пожертвования для оснащения нашей синагоги одеяниями для Торы для Высоких Праздников.

Планируемая передача этого подарка послужила возможностью провести учебную поездку в Хамельн 15-го сентября. Наш друг, пастор Hans-Georg Spangenberg, католический председатель общества христианско-еврейского сотрудничества и лауреат премии «Бликвексель» 2016 года, провел экскурсию для членов общества и для пожертвователей по Хамельну, где рассказал об истории города. Впоследствии группа из 30 человек посетила нашу синагогу, и Rachel Dohme познакомила их с историей общины. Затем раввин д-р Ulrike Offenberг объяснила с помощью многочисленных источников из Библии и литературы раввинов особую важность использования шофара в еврейском месяце элул во время Высоких праздников.

Перед началом шаббатного богослужения председатель общества «Встречи христиан и евреев Нижней Саксонии» передала нам в дар символическую модель, большую панель фотографий с изображением одеяний Торы, над которыми еще работает художник Шерил Линч (США). Теплыми словами правление и раввин нашей общины выразили свою признательность за христианскую солидарность и высокую оценку еврейской традиции. В своей проповеди профессор Ursula Rudnik подчеркнула тяжелое наследие христианского презрения к евреям и стремление положить новое начало в богословии и практике церквей посредством встреч, обучения и критического самоанализа. После богослужения всех ожидал обильный буфет, приготовленный Любовью Песиной. За едой состоялось множество бесед между гостями и членами общины, что иллюстрировало цель организации «Встречи христиан и евреев Нижней Саксонии» наилучшим образом.



Еврейская жизнь в октябре

После завершения высоких праздников мы отмечаем следующие еврейские праздники в октябре. Праздник кущей, Суккот, празднуем мы 4-го октября во дворе нашей синагоги. Мы приглашаем друзей и гостей на этот праздник. Традиционно Суккот является одним из трех паломнических праздников и по времени может приравниваться к празднику урожая.

Шалаши напоминают нам, что вся наша жизнь, -это путь паломника, и является чем то преходящим. Поэтому неплохо время от времени покидать наши надежные дома, чтобы осознать, как мы все нуждаемся в поддержке Бога. Мы будем праздновать в нашей маленькой «Сукке» с фруктами и халами, с песнями и беседами. Мы надеемся, что погода будет нам благоприятствовать, и рады будем увидеть у нас на празднике много приятных людей.

11-го октября мы рады будем вновь встретиться с нашим раввином Dr. Ulrike Offenberg на празднике СимхатТора. Приходите и примите участие в этом замечательном празднике, когда каждый из нас будет держать Тору, которая держит нас. Увидеть развернутую Тору, услышать отрывки из нее трогает каждое сердце и душу. Наша радость по этому поводу настолько велика, что мы просто не можем не танцевать и не веселиться. После того, как мы подкрепимся за праздничным столом, Борис Маркасов, наш учитель танцев, и группа «Хаг Самеах» покажет нам несколько израильских веселых танцев и приглашает всех потанцевать.

В последующие два дня раввин Ulrike Offenberg проведет мини-махане (лагерь) с нашими детьми, где все они вместе будут играть, петь и учиться . Мероприятие предназначено для возрастной группы от 6 до 14 лет и пройдет в нашей синагоге. Если ваши дети и внуки заинтересованы в участии, обращайтесь в бюро общины. Мы будем очень рады провести с вашими детьми последние дни осенних каникул!

Слово раввина Ulrike Offenberg

Через пять дней после Йом-Киппура начнется праздник кущей – Суккот, и наше настроение изменится: от торжественности Высоких праздников, которая выражалась в молитвах, трублении в шофар, поминальной молитве «Искор» и посте, мы перейдем к радости, выраженной красочными гирляндами и фруктами, украшающими нашу сукку . Это, кажется, полная смена темы, и все же существует тесная связь между всеми осенними праздниками, потому что каждый из них – это день суда. Что касается десяти дней покаяния, покаяния от Рош-а-Шана до Йом-Киппура, всем хорошо знакомо, но окончательная печать нашего вступления в Книгу Жизни происходит в раввинской традиции только в последний день Суккота, в Хошана Рабба. Таким образом, доминирующий цвет украшений синагоги остается белым до этого дня. Мы также должны привыкнуть есть круглую халу с медом до этого дня. Шмини Аперет и Симхат Тора присоединяются непосредственно к Суккоту, но по-прежнему остаются отдельными праздниками. Но, как и в наши дни, в традиции ашкенази было принято устраивать трапезы в Шмини Аперет в шалапах, но не говорить брахот(благословения) о заповеди сидеть в сукке, а также посыпать халу солью.

Кроме того, в этот день мир будет сосредоточен на воде – в этот период в Израиле начинается сезон дождей, а количество осадков до весны определит, будет ли засуха или богатый урожай. Европейцы не привыкли часто молиться о дожде, у нас много дождей. Но как легко мы забываем, как мы зависим от природы и Божьего благословения! Пусть наше размышление о реальных жизненных приоритетах, которые достигли вершины Йом-Киппура, останутся с нами в ответственных отношениях с самими собой, с другими людьми и природой. Хаг самех – хорошего йонтефа!

Проект «Aktion Mensch»

В октябре в рамках проекта «Aktion Mensch» мы планируем провести два мероприятия.

Во вторник 10-го октября планируется экскурсия в Goslar и Wernigerod. Более подробная информация будет сообщена дополнительно.

В воскресенье 29-го октября в 15:00 мы приглашаем всех на воскресное кафе, во время которого член нашей общины Борис Каган проведет беседу на тему «Еврейские архитекторы г. Харькова».

Театр Хамельна

2-го ноября в сотрудничестве с театром Хамельна в нашей синагоге состоится танцевальный вечер с французским танцором Жилем Велинским. «Начиная с гастрольных выступлений в танцевальном театре Вушперталя, Жиль Велински зарекомендовал себя как один из самых успешных сольных танцоров».

Мы благодарим Театр Хамельна, что члены общины получают 20 бесплатных билетов.

Мы просим понимания, что из-за репетиций и выступления г-на Жилия Велинского 31-го октября, 01-го ноября и 02-го ноября община будет весь день закрыта.

Мазел тов

У вас есть нахес – хорошие новости? Сообщите нам о них, и мы напечатаем о них в наших следующих письмах.



Пожертвования цедака

Мы благодарим всех членов общины и друзей, которые своими щедрыми пожертвованиями поддержали общину и строительство синагоги. Мы благодарим: общество „Begegnung – Christen und Juden in Niedersachsen“, 11. класс школы «Elisabeth Seibert», Paul Gerhard Gemeinde, семью Вайман, г-жу Анастасию Кривцову, г-жу Юлию Берховски, Ken Zindel (США), Tom Harrison (США), г-жу Rachel Dohme, г-жу Ursula Niedert и г-жу Ute Gibas.

Да будут благословенны все, кто внес свои щедрые пожертвования.

Выздоровление

Мы желаем всем членам общины, кто в настоящее время болен, скорейшего выздоровления.
Мы молимся о них. Наши мысли, молитвы и сердца с ними.

Дерево жизни

Заказывая листок, мы можем совершить одновременно две мидвы (добрых дела): отметить свое особое событие, как например, рождение, Бар- или Бат Мидва, свадьба, благодарность, годовщина смерти и в тоже время сделать пожертвование на синагогу. Формуляры находятся в бюро. Большое спасибо!

Новые листки на дереве:

- «К 80-летию юбилею нашей мамы и бабушки Полины Пельц» от семьи Пельц/Гольберг,
- «К 80-летию Полины Пельц» от Elisabeth Pfeifer,
- «В память о моей тете Ларисе Шапиро» от Елены Кондрашовой,
- «Спасибо моей общине. 20 лет» от Rachel Dohme,
- «Мазел тов Таави Lua Schleier» от семьи Dohme,
- «К рождению нашего внука Hannes 18.05.2017» от Аллы Янковской,
- «В память о маме и бабушке Наталье» от семьи Зайченко.



Спасибо – тогда раба

Спасибо всем членам общины, кто принял участие в организации и проведении праздников и различных культурных мероприятий.

У нас работает очень много групп на общественных началах, которыми руководят члены нашей общины и в которых может принять участие любой член общины. Мы благодарим их всех и ценим их активность.

Годовщина смерти в октябре

Алексей Богданов – 10.10.2014 /16. Тишри 5774

Мы сохраним о нем вечную память. Каддиш мы прочтем на наших богослужениях вместе с родственниками. Поминальные свечи можно приобрести в бюро общины.



Шалом, Ваше превление

[Российский](#)

Программа на Октябрь 2017 • Тишрей–Хешван 5778

Время работы бюро: Пон–Среда–Пят.: 09:00–17:00; Вт–Четв.: 08:00–17:00

Внимание! Регулярные занятия:

Курсы немецкого языка: Полина Пельц, Dieter Vogelhuber, **Танцевальная группа:** Борис Маркасов, **Йога:** Эмма Лебединская, **Группа:** «Шалом» с P. Chrastina

Библиотека / видеотека: ежедневно с 09:00–13:00 / Прием бухгалтера: вторник и четверг с 09:00–16:00

Внимание! В праздник Суккот, 5-го октября и в праздник Симхат Тора, 12-го октября община будет закрыта 31-го октября, 1-го и 2-го ноября община будет закрыта (репетиции и выступление танцора Жилия Велинского, театр Хамельн)

Среда, 04.10.17	16:00	Украшение сукки
	17:30	Суккот
Вторник, 10.10.17		Экскурсия в Goslar и Wernigerode, 5, € - с человека, Запись и информация у Полины Пельц, При дружеской поддержке «Aktion Mensch»
Среда, 11.10.17	17:30	Симхат Тора , В заключение выступление танцевальной группы «Хаг Самеах»
Четверг, 12.10.17	10:00–17:00	Мини-махане (лагерь) для детей
Пятница, 13.10.17	10:00–17:00	Мини-махане (лагерь) для детей
	17:30	Каббалат шаббат
Суббота, 14.10.17	10.00	Шахарит, в заключение Киддуш
	12.30	Изучение Торы
Пятница, 27.10.17	17:30	Каббалат шаббат
	20:00	Мишна (устная Тора), трактат «Берахот»
Суббота, 28.10.17	10.00	Шахарит, в заключение Киддуш
	12.30	Изучение Торы
	13.30	Занятия по иудаизму с детьми
Воскресенье, 29.10.17	15:00	Воскресное кафе: Борис Каган-беседа на тему «Еврейские, архитекторы г.Харькова», При дружеской поддержке «Aktion Mensch»

Jüdische Gemeinde Hameln e.V.

Mitglied der Union progressiver Juden in Deutschland

Mitglied der Weltunion progressiver Juden

Mitglied des Zentralrates der Juden in Deutschland

Bürenstrasse, Synagogenplatz 1, 31785 Hameln • Tel/Fax: 05151/925625

www.JGHReform.org • Email: jgh@jghreform.org

Geschäftsstelle: Neue Heerstraße 35, 31840 Hess. Oldendorf

Tel.: 05152/8374 Fax: 05152/962915

Email: racheldohme@jghreform.org

Sparkasse Weserbergland IBAN: DE47 2545 0110 0031 030380 BIC:NOLADE21SWB